User Manual für Administratoren & Publisher



Projekt:	SwissMosque
Version:	2.0

Datum: 1. März 2025





User Manual für Administratoren & Publisher / Projekt SwissMosque

Vorwort

Die FIDS hat zusammen mit seinen Dachverbänden beschlossen, die Gebetszeiten in der Schweiz zu vereinheitlichen. Es war uns wichtig, dass sich die islamischen Gemeinschaften einigen konnten und nicht mehr unterschiedliche Gebetszeiten in der gleichen Ortschaft haben. Mit der neuen App werden Zeitunterschiede in den verschiedenen Gebetszeitenkalendern der islamischen Gemeinschaften beseitigt und alle können sich an den gleichen Zeiten orientieren. Die App SwissMosque wird diese vereinheitlichten Gebetszeiten anzeigen. Das ganze SwissMosque -Projekt wurde in Zusammenarbeit mit dem MyMosq Team realisiert.

Welche Gemeinschaften betrifft das?

Der Imamrat, der Vorstand und der Präsidentenrat der FIDS tragen diesen Entscheid mit. Alle ethnisch organisierten islamischen Gemeinschaften in der Schweiz unterstützen diesen Entscheid, namentlich die DAIGS, IGB, SIG und TISS mit albanischen, bosnischen und türkischen Gemeinschaften. Die allermeisten kantonalen Dachverbände mit arabisch sprechenden Gemeinschaften tragen diesen Entscheid auch mit.

Was ist speziell an der SwissMosque App?

Die Gebetszeiten können spezifisch per Moschee in den verschiedenen Orten angefragt werden. Man kann z.B. sehen, wann das Morgengebet, das Isha-Gebet oder auch das Freitagsgebet in der eigenen Moschee verrichtet wird. Zudem kann man anhand des Routenplaners Moscheen in verschiedenen anderen Städten finden. Eine ganz gute Möglichkeit ist, dass die Moschee oder der eigene Dachverband Mitteilungen und spezifische Informationen an die Mitglieder der angeschlossenen Moscheen senden können.

Das Kernteam der SwissMosque besteht aus den folgenden Projektteilnehmern:

- Önder Günes Präsident FIDS (Koordinator SwissMosque)
- Montassar BenMrad Vorstandsmitglied FIDS (Koordinator SwissMosque) Vorstandsmitglied FIDS (Projektleiter SwissMosque)
- Mirzet Mujala
- Leiter MvMosque
- Amir Muaremi Ahmed BenMrad Softwareentwickler FIDS

Regensdorf, den 1. März 2025





User Manual für Administratoren & Publisher / Projekt SwissMosque

Inhaltsverzeichnis

1	Einleitu	Jng	1
2	Admini	stratoren bei SwissMosque	2
	2.1 Ei	nloggen als Administrator	5
	2.1.1	Gebetszeitänderung	5
	2.1.2	Tägliche Notizen	7
	2.1.3	Posts/Beträge (als Push-Benachrichtigungen)	18
	2.1.4	Spezielle Ereignisse eintragen	23
	2.1.5	Statistik anschauen	28
	2.1.6	Änderung der Moscheedaten	29





Seite 1

1 Einleitung

Die SwissMosque-App eröffnet Ihnen eine reichhaltige und vielfältige Welt der muslimischen Gemeinschaft in der Schweiz. Mit einem intuitiven und umfassenden Ansatz vereint diese App vieles, was Sie benötigen, um sich mit Gleichgesinnten zu verbinden.

Entdecken Sie mühelos Gebetszeiten für Moscheen in Ihrer Nähe. Die App bietet präzise und aktuelle Informationen, um Ihnen zu helfen, Ihre täglichen Gebetsrituale, unabhängig von der Ortschaft, in der Sie sich befinden, zu erleichtern.

Neben den Gebetszeiten bietet SwissMosque eine umfassende Übersicht über Moscheen in der ganzen Schweiz. Finden Sie schnell und unkompliziert Informationen zu Standorten, Dienstleistungen, und lernen Sie die Gemeinden kennen, die ein offenes und einladendes Umfeld schaffen.

Tauchen Sie ein in eine reiche Palette von Gemeinschaftsaktivitäten und Veranstaltungen, die in den Moscheen organisiert werden.

Von Bildungsprogrammen über soziale Zusammenkünfte bis hin zu kulturellen Feierlichkeiten – die SwissMosque-App kann genutzt werden, um Sie über viele Ereignisse zu informieren und vor allem auch darüber, was in Ihrer lokalen muslimischen Gemeinschaft geschieht.

Bleiben Sie durch aktuelle Nachrichten, Artikel und Ressourcen stets auf dem Laufenden über Entwicklungen, Ereignisse und Themen, die die muslimische Gemeinschaft in der Schweiz betreffen.

Die SwissMosque-App ist nicht nur ein praktisches Werkzeug für Ihren Alltag, sondern auch ein Ort der Verbundenheit. Sie bietet eine Plattform, auf der Sie sich mit anderen Gemeinschaften vernetzen können, um anschliessend gemeinsam an einer reichhaltigen und vielfältigen muslimischen Erfahrung in der Schweiz teilzuhaben.

Willkommen bei SwissMosque – Ihrer Tür zu einer lebendigen und inspirierenden muslimischen Gemeinschaft in der Schweiz!





Seite 2

2 Administratoren bei SwissMosque

Die SwissMossque verfügt über zwei Arten von Administratoren, die auf gleiche Weise Änderungen vornehmen können: die Administratoren der Dachverbände und die Administratoren der einzelnen Moscheen. Die spezifischen Befugnisse und Möglichkeiten für Änderungen, die diesen Administratoren zur Verfügung stehen, sind in den folgenden Abschnitten ausführlicher beschrieben.

Administration eines Dachverbandes:

Ein Administrator eines Dachverbandes hat die Möglichkeit, Änderungen vorzunehmen, die sich auf sämtliche Moscheeabonnierten auswirken, die diesem Dachverband angehören. Dies erweist sich insbesondere als hilfreich, wenn eine Nachricht an alle Mitglieder des entsprechenden Dachverbandes versendet werden soll. Zum Beispiel könnte der Administrator der FIDS eine Mitteilung verschicken, die von allen Moscheen innerhalb der FIDS erhalten würde. Ebenso könnte der Administrator auf kantonaler oder ethnischer Ebene eine Nachricht senden, die alle Moscheeabonnierten unter diesem Dachverband erreichen würde.

Filter								
Dachy	verband							
	1K DS		DAIGS					
	5 MF		TISS	 Test Union UOMG 				
Uv	'AM		VAM		VIOZ			
SwissMosque wird unterstützt vor DAIGS Dachverband der Albanisch- Islamischen Gemeinschaften in der Schweiz DAIGS	Digo Dachverband islamischer Gemeinden der Otschweiz und des Fürstentums DDIGO www.digo.ch	TISS Türkisch islamische Stiftung Schweiz Schweiz Tieten inderster staten Tieten inderster staten	ICB Bosnische Islamische Gemeinschaft in der Schweiz Umgescher Besische Islamische Schweit	LMS Ligue des Musulmans de Suisse	stg Schweizerische Islamische Gemeinschaft Schweizerische Islamische Gemeinschaft	UNOM Union Neuchateloise des Organisations Musulmanes		
UAMF Union des associations musulmanes de Fribourg	UVAM Union Vaudoise des Associations Musulmans	Vam Verband Aargauer Muslime Verband aargauer muslime	vioz Vereinigung der Islamischen Organisationen in Zürich Vion Zurich Restriction	IKB Islamischer Kantonalverband Bern IKB Ikenster fortensterkeit des	YSMN Young Swiss Muslim Network	вмк Basler Muslim Kommission ВМК		





Seite 3

Administration einer Moschee:

Als Administrator einer Moschee hat man die Befugnis, Änderungen speziell für diese Moschee vorzunehmen. Dies beinhaltet die Möglichkeit, Nachrichten zu versenden, die alle Mitglieder dieser Moschee erreichen. Diese Nachrichten würden von den Personen empfangen werden, die diese spezifische Moschee auf ihren Mobilgeräten abonniert/ausgewählt haben.

Unter dem Link "<u>https://admin.swissmosque.ch/</u>" kann man sich als Administrator oder Publisher auf der SwissMosque einloggen. Die erwähnten Logins haben unterschiedliche Berechtigungen.

Über die App besteht auch die Möglichkeit zum Admin-Panel zu gelangen. Dazu navigiert man über das Menü oben links und wählt dann die Option "Moschee verwalten".







Seite 4

Falls Sie es noch nicht gemacht haben, so bitten wir Sie, uns die E-Mail-Adressen der Administratoren für Ihren Dachverband Ihre Moschee zuzusenden.

Bitte nutzen Sie hierfür folgende E-Mail-Adressen: info@swissmosque.ch

Sobald die E-Mail-Adressen übermittelt werden, ist es für uns möglich, Administratoren für die Moscheen anzulegen.

Nachdem wir Sie als Administrator für die Moschee registriert haben, können Sie sich über den zuvor genannten Link "<u>https://admin.swissmosque.ch/</u>" anmelden. Dort gebt Ihr Eure E-Mail-Adresse ein (1) und klickt auf "Passwort vergessen" (2). Ihr erhaltet eine E-Mail, die von Euch bestätigt werden muss.



Achtung: Es kann vorkommen, dass das E-Mail in Eurem Spam-Ordner landet. Falls ihr keine E-Mail erhalten habt, dann bitte überprüft den Spam-Ordner.

Sobald Ihr Euch als Administrator angemeldet habt, könnt Ihr zusätzlich die Publisher für Eure Moschee hinzufügen. Dazu klickt ihr auf die Schaltfläche 'Publisher' wie im unteren Bild gezeigt (1) und wählt 'Neu hinzufügen' (2). Diese Publisher haben die Berechtigung, wie Administratoren, Änderungen an Ihren Moscheen vorzunehmen.

@ @	Home	🗙 📄 Neuer Tab	×	+						- 1	D
← C	https://admin.swissmosque.c	h/publishers			P	aa A	☆ C	£_≡	Ē	%	
📋 Autodesk	🛅 MuM 🕌 Projects - Dashboar	🥂 Personio - Mitarbeit [🗋 Privat								
SwissMo	osque ≡					-		@gma	ail.com	•	
0	Publishers						/	Neu	hinzufü	gen	
Ģ	Email	Kategorien		Gebetszeiten		Notizen		Aktione	en		
■ ~	abc@gmail.com	☐ Jugend☐ Islam☑ Administration		2				C T			
	Publisher	~									





Seite 5

2.1 Einloggen als Administrator

Sobald Sie sich als Administrator einloggen, haben Sie die Möglichkeit, Gebetszeitänderungen vorzunehmen, Notizen zu hinterlassen, Beiträge als Push-Benachrichtigungen zu veröffentlichen und Ereignisse zu erstellen. Zusätzlich können Sie Statistiken einsehen, Moscheeeinstellungen anpassen und die Kategorien für Beiträge verwalten.

2.1.1 Gebetszeitänderung

Nach dem Einloggen als Administrator auf "<u>https://admin.swissmosque.ch/</u>" wird das untere Bild angezeigt, welches es dem Administrator ermöglicht, Zeitänderungen für "Sabah", "Dhuhr" und "Isha" vorzunehmen. Abhängig von der Auswahl können die Änderungen für den ausgewählten Monat oder für das ganze Jahr ausgeführt werden.

🕘 🌀) 🗖 🛛 🔿 Si	wissMosque: Mos	ques ×	0	Home	×	+						Ο
\leftarrow (C 🗇 http	s://admin.swis	smosque.ch/tir	nes			P	as Q	A٩ ۲	☆ Φ	¢ @) 🗞	
📋 Autod	lesk 📋 MuM	Projects · Da	shboar <u>P</u> F	ersonio -	Mitarbeit 📒	Privat							
SwissM	fosque =	Gebetsz	zeiten				Änderu	ngen		-	@gmail.c	com 🕞	
	Gregorian 🗸	Dezemb	er 🗸 202	23 🗸			mogi					Export	
Ģ	Datum	Hijri Date	Tag	Fajr	Sabah 🧪	Sonnenaufgang	Dhuhr Time	Dhuhr 🧪	Asr	Maghrib	Isha Zeit	Isha 🧪	-
=	01.12.2023	17.05.1445	Freitag	06:00	07:20	07:50	12:13	12:13	14:17	16:41	18:11	18:11	
~	02.12.2023	18.05.1445	Samstag	06:01	07:21	07:51	12:14	12:14	14:17	16:40	18:10	18:10	

Vorgehen bei Gebetszeitänderung:

1. Das Stiftsymbol neben "Sabah" selektieren

	Ånd Cohotoz	erung oit Sobob	Dezember 2023				
3 ~			® Sabah = Fajr + ○ Sabah = Sonnenaufgang -	0-90	min min		
Fajr 06:00	Sabah 🧪 07:20	Sonnenaufgang 07:50	⊖ fix Zeit	hh:mm			
06:01	07:21	07:51			Cancel Confirm		

2. Die Option "Sabah = Fajr +" auswäheln (in diesem Beispiel wurden 30 Minuten eingetragen) und bestätigen Sie dies mit dem Mausklick auf "Confirm". Auf dem rechten Bild ist die 30-minütige Anpassung des Fajr-Gebets nun sichtbar.

Dezember 2023 Zeit eintragen	Datum	Hijri Date	Tag	Fajr	Sabah 🧪	Sonnenaufgang
Sabah = Fajr + 30 min und bestätigen	01.12.2023	17.05.1445	Freitag	06:00	06:30	07:50
O Sabah = Sonnenaufgang min	02.12.2023	18.05.1445	Samstag	06:01	06:31	07:51
○ fix Zeit hh:mm	03.12.2023	19.05.1445	Sonntag	06:02	06:32	07:52
\	04.12.2023	20.05.1445	Montag	06:03	06:33	07:53
Cancel	05.12.2023	21.05.1445	Dienstag	06:05	06:35	07:55





Seite 6

3. Die Option "Sabah = Sonnenausgang" auswählen, die gewünschte Zeit eintragen und mit "Confirm" bestätigen. Auf dem rechten Bild ist die 30-minutige Änderung nun ersichtlich. In diesem Fall werden die Fajr-Gebetszeiten 30 Minuten vor dem Sonnenaufgang angegeben.

Dezember 2023 Option auswählen, Zeit	Gregorian 🗸	Dezemb	er 🗸	2023 🗸		
eintragen und bestätigen	Datum	Hijri Date	Tag	Fajr	Sabah 🧪	Sonnenaufgang
O Sabab = Fajr + 0.90 min	01.12.2023	17.05.1445	Freitag	06:00	07:20	07:50
Sabah = Sonnenaufgang 30 min	02.12.2023	18.05.1445	Samstag	06:01	07:21	07:51
O fix Zeit hh:mm	03.12.2023	19.05.1445	Sonntag	06:02	07:22	07:52
\	04.12.2023	20.05.1445	Montag	06:03	07:23	07:53
Cancel Confirm	05.12.2023	21.05.1445	Dienstag	06:05	07:25	07:55
	06.12.2023	22.05.1445	Mittwoch	06:06	07:26	07:56

4. Die Option "fix Zeit" auswählen, die gewünschte Zeit eintragen und mit "Confirm" bestätigen. Auf dem rechten Bild ist nun die fixe Zeit "07:00" ersichtlich.

Dezember 2023 Option auswählen, Zeit	× Datum	Hijri Date	Tag	Fajr	Sabah 🧪	Sonnenaufgang
	01.12.2023	3 17.05.1445	Freitag	06:00	07:00	07:50
○ Sabah = Fart + 0.90 min	02.12.202	3 18.05.1445	Samstag	06:01	07:00	07:51
O Sabah = Sonnenaufgang 0.90 min	03.12.202	3 19.05.1445	Sonntag	06:02	07:00	07:52
fix Zeit 07:00	04.12.202	3 20.05.1445	Montag	06:03	07:00	07:53
	05.12.202	3 21.05.1445	Dienstag	06:05	07:00	07:55
Cancel Confir	m 06.12.202	3 22.05.1445	Mittwoch	06:06	07:00	07:56
	07.12.2023	23.05.1445	Donnerstag	06:07	07:00	07:57

5. Genau dasselbe Verfahren kann auch für "Dhuhr" und "Isha" angewendet werden, indem Sie das gleiche Prinzip wie bei "Sabah" anwenden. Wählen Sie die entsprechenden Optionen aus, passen Sie die Zeit an und bestätigen Sie die Änderungen, um die neuen Zeitpläne für "Dhuhr" und "Isha" zu speichern.

Gregorian 🗸	Dezembe	er 💙 20	23 🗸					/-			Export
Datum	Hijri Date	Tag	Fajr	Sabah 🧪	Sonnenaufgang	Dhuhr Time	Dhuhr 🧪	Asr	Maghrib	Isha Zeit	Isha 🧪
01.12.2023	17.05.1445	Freitag	06:00	07:00	07:50	12:13	12:13	14:17	16:41	18:11	18:11
02.12.2023	18.05.1445	Samstag	06:01	07:00	07:51	12:14	12:14	14:17	16:40	18:10	18:10
03.12.2023	19.05.1445	Sonntag	06:02	07:00	07:52	12:14	12:14	14:17	16:40	18:10	18:10
04.12.2023	20.05.1445	Montag	06:03	07:00	07:53	12:14	12:14	14:16	16:40	18:10	18:10
05.12.2023	21.05.1445	Dienstag	06:05	07:00	07:55	12:15	12:15	14:16	16:39	18:09	18:09
06.12.2023	22.05.1445	Mittwoch	06:06	07:00	07:56	12:16	12:16	14:16	16:39	18:09	18:09
07.12.2023	23.05.1445	Donnerstag	06:07	07:00	07:57	12:16	12:16	14:16	16:39	18:09	18:09
08.12.2023	24.05.1445	Freitag	06:08	07:00	07:58	12:16	12:16	14:16	16:39	18:09	18:09





Seite 7

2.1.2 Tägliche Notizen

Hier besteht die Möglichkeit, Notizen zu verfassen, die sowohl auf dem Fernsehbildschirm TV als auch in der App erscheinen werden.

Vorgehen bei Notizenerstellung:

1. Als Administrator "<u>https://admin.swissmosque.ch/</u>" einloggen und das Icon für Notizen auswählen.

🖲) 🗖 🛛 🔿 SwissMosque: M	osques 🗙 🛛 🕑 SwissMosque	🗙 👩 MyMosq	🗙 🔚 Neuer Tab
\leftarrow (C 🗈 https://admin.sw	issmosque.ch/daily-notes		
🛅 Autoo	desk 📋 MuM 🕌 Projects 🛛	Dashboar 🥂 Personio Mitarbeit 📋 Priva	t	
Swiss	∕losque ≡	Icon für tägliche	Notizen selektieren	
G	06.12.2023 Mittwoch			
	07.12.2023 Donnerstag			
	08.12.2023 Freitag			
L L	09.12.2023 Samstag			

2. Die gewünschte Notiz eintragen. In diesem Fall «Selamun alejkum liebe Brüder und Schwestern». Die verfasste Notiz ist nun in der SwissMosque – App sichtbar, sowohl auf iOS für iPhone als auch für Android für Samsung-Geräte (siehe Bild unten rechts). Dazu ist die Notiz auch auf dem TV ersichtlich. Ab Schritt 6 dieser Aufzählung wird beschrieben, wie die Notiz auch auf dem Fernseher sichtbar wird.

	≡ Zürich, ZH Test Mosque	
	Sonntag 2 17.12.2023 • 04. Jumada al-Thani 14	45
	 ← Fajr-Beginn ← Fajr in → Sonnenaufgang 	06:15 07:00 08:05
	* Dhuhr	12:21
🗑 🍘 🗖 🔞 SwissMosque: Mosques 🛛 🗙 🐼 SwissMosque	🐞 Asr	14:17
 C I https://admin.swissmosque.ch/daily-notes Autodesk I MuM Rojects · Dashboar R Personio · Mitarbeit 	🛥 Maghrib	16:40
SwissMosque	😢 Isha	18:10
() 13.12.2023 Mittwoch	Selamun alejkum liebe Brüder un Schwestern	d
14.12.2023 Donnerstag		
□ 15.12.2023 Freitag		
16.12.2023 Samstag		
17.12.2023 Sonntag Selamun alejkum liebe Brüder und Schwestern		
18.12.2023 Montag	n 🗎 🧭 Start Beiträge Qibla S	••• wissMosque





3. Filter setzen:

Auf der Homepage <u>"https://swissmosque.ch/"</u> kann man den Filter setzen (1) oder nach der gewünschten Moschee suchen (2).

🎯 🍘 🗖 🐼 Home 🛛 🗙 🧑 Swis	ssMosque: Mosques × +							
← C ∴ https://swissmosque.ch/?tab=mosques								
🛅 Autodesk 📋 MuM 器 Projects · Dashboar 🕂 Personio · Mita	arbeit 🦰 Privat							
SwissMosque								
Q Moschee finden								

In der App geht man folgendermassen vor:

Auf Menü (1), dann auf «Moschee auswählen» (2) und anschliessend den Filter (3) auswählen.

Zürich, ZH Test Mosque	Zürich, ZH 2 Test Mosque	Moschee auswählen X
	Moschee auswählen	Q Moschee finden
Sonntag	Festtage	Aarburg, AG
24.12.2023 • 1. Jumada al-Thani 1445	Beiträge abonnieren	
Fajr-Beginn 06:19	Gebetserinnerungen	i Aarburg, AG Weisse Moschee
A Fajr im 07:00	Sprache	Altendorf, SZ
Dhuhr 12:24	Raster	Xhamia Altendorf
· Dhum 12.24	Dunkel	i Au, ZH Uniteti
* Asr 14:21	Moschee kontaktieren	Au ZH
Maghrib 16:43	Über Moschee → Moschee verwalten	i Diyanet Moschee Wädenswil
Usha 18:13		i Baar, ZG Fatih-Moschee





Seite 9

4. Wenn man den Filter auswählt, besteht die Möglichkeit, die Dachverbände, die Kantone und die Sprache zu selektieren. Die Auswahl wird bestätigt, indem man auf den Button "Bestätigen" klickt. In diesem Beispiel wurde das Dachverband IGB ausgewählt.

Filter			×
Dachverband			^
ВМК	DAIGS	DIGO	
FIDS	IGB	IKB	
SIG	ss	Test Union	
UAMF		UOMG	
UVAM			
Kanton		,	~
Sprachen		, ,	~
		Alles löschen Bestätig	gen 🗸

In der App hat man die gleiche Möglichkeit, die Dachverbände, die Kantone und die Sprache auszuwählen.

Filter	Filter 🖹 >	×
Dachverband		
	ВМК	*
Kanton	DAIGS ~	,
	DIGO ~	,
Sprache	IGB 🗸	,
	🗌 ікв 🗸	,
	SIG v	,
	TISS V	,
	Test Union 🗸	,
		,
		,





Seite 10

5. Nun sieht man die 25 eingetragenen Gemeinschaften/Moscheen, welche unterm dem Dachverband IGB aufgeführt sind.



In der App sieht man nun auch die eingetragenen Gemeinschaften/Moscheen, welche unterm dem Dachverband IGB aufgeführt sind.

Moschee auswählen X
Q Moschee finden 9 =
i Biel/Bienne, BE Džemat Biel/Bienne
i Bischofszell, TG Džemat Bischofszell
i Buchs, SG Džemat Buchs
Cernier, NE Džemat Neuchâtel
i Chur, GR Džemat Chur
i Châtelaine, GE Džemat Genève





Seite 11

6. Nach einer Moschee suchen:

Wenn man auf der Homepage "<u>https://swissmosque.ch/"</u> auf "Moschee finden" klickt, kann man nach der von Ihnen als Administrator verwalteten Moschee suchen.

🗑 🕅 🗖 SwissMosque: Mosques 🗙 🐼 SwissMosque 🛛 🗴 🐼 MyMosq	× Neuer Tab	$\times +$		0
← C	표 að A ☆	₽ €	÷	
🛅 Autodesk 📋 MuM 🕌 Projects - Dashboar 🥂 Personio - Mitarbeit 📋 Privat				
SwissMosque Beitragen	Über uns Kontakt	Ax	Deutsch)
if Moscheen	击 Dachverband			
Q Moschee finden	9			Ô

Nach einer Moschee in der App suchen:

Auf Menü (1) und anschliessend auf «Moschee auswählen» (2) klicken. Gebt anschliessend den Namen der gewünschten Moschee in das Suchfeld ein (3).

Zürich, ZH Test Mosque		Zürich, ZH 2 Test Mosque	Moschee auswählen X
Countag		Moschee auswählen	Q Moschee finden 9 =
24.12.2023 • 11. Jumada al-Thani 1	445	Festtage	i Aarburg, AG Weisse Moschee
← Fajr-Beginn	06:19	Gebetserinnerungen	i Aarburg, AG Yesil Camii
Sonnenaufgang	07.00	Sprache Raster	i Altendorf, SZ Xhamia Altendorf
* Dhuhr	12:24	Dunkel	Au, ZH Uniteti
* Asr	14:21	Moschee kontaktieren	Au, ZH
🚢 Maghrib	16:43	Uber Moschee Moschee verwalten	i Diyanet Moschee Wädenswil
🕲 Isha	18:13		i Baar, ZG Fatih-Moschee





Seite 12

7. In diesem Beispiel-wurde nach der "Test Mosque" gesucht.

🗑 🕅 🗖 🐼 SwissMosque: Mosques 🗙 🐼 SwissMosque 🛛 🗙 🏵	MyMosq X 🖻 Neuer Tab X + – 🗆								
← C									
🛅 Autodesk MuM 🕌 Projects · Dashboar 😤 Personio · Mitarbeit 🎦 Privat									
SwissMosque	Beitragen Über uns Kontakt Az Deutsch								
in Moscheen	Dachverband								
Q Test Mosque	9								
Test MosqueZürich ZHZürich ZH	d I Beiträge ⊘ Administration (0), Jugend (1), Mehr → Islam (0)								

In der App wurde nach "Test Mosque" gesucht (3), welche anschliessend aus der Liste ausgewählt werden kann (4).

Moschee auswählen X										
4	Q test									
Zürich, ZH Mosquée de test										
	i	Zü Te	rich, st M	ZH osqu	ıe				•	
									3	
q	W	е	r	t	z	u	i	0	р	ü
а	s	d	f	g	h	j	k	1	ö	ä
¢		У	x	С	V	b	n	m		\otimes
123 😂 Leerzeichen F						Fert	ig			





Seite 13

8. Auf das Icon "TV" klicken.



9. Die erstellte Notiz ist nun auch auf dem Fernsehbildschirm TV sichtbar.



 Um eine zweite Notiz am selben Tag hinzuzufügen, muss diese durch einen Backslash "//" von der ersten Notiz getrennt werden. Hier nun ein Beispiel mit zwei Notizen.



FIDS FÖDERATION ISLAMISCHER DACHORGANISATIONEN SCHWEIZ Bahnstrasse 80 · 8105 Regensdorf ZH · <u>www.fids.ch</u> - <u>info@fids.ch</u> / <u>www.swissmosque.ch</u> - <u>info@swissmosque.ch</u>





Seite 14

11. Auf dem TV sind nun beide Notizen zu sehen. Um zwischen den Notizen zu wechseln, kann man die Pfeile selektieren, welche sich neben der Notiz (links und rechts) befinden. Auf dem Bildschirm erfolgt in jedem Fall nach 30 Sekunden automatisch ein Wechsel zwischen den Notizen.







Seite 15

12. Die beiden Notizen sind auch in der App sichtbar. Um zwischen den Notizen auf dem Smartphone zu wechseln, können Sie die Notiz mit Ihrem Finger nach links oder rechts schieben.

00:15 .11 🗢 🖿	00:30 🗢 🗩
≡ Zürich, ZH Test Mosque	≡ Zürich, ZH Test Mosque
Sonntag 17.12.2023 • 04. Jumada al-Thani 1445	Sonntag 17.12.2023 • 04. Jumada al-Thani 1445
← Fajr-Beginn 5:59:39 06:15 ← Fajr im 6:44:39 07:00 ☆ Sonnenaufgang 08:05	↓ Fajr-Beginn 5:44:21 06:15 ▲ Fajr 6:29:21 07:00 ▲ Sonnenaufgang 08:05
Dhuhr 12:21	Dhuhr 12:21
Asr 14:17	Asr 14:17
Maghrib 16:40	Maghrib 16:40
C Isha 18:10	Usha 18:10
Nach links schieben Nach rechts 1/2 Selamuralejkum liebe Brüder und Schwestern Zwei Notizen, hier 1/2 eine von zwei ersichtlich	Selamun aleykum dear brother and sisters Zwei Notizen, hier 2/2 zwei von zwei ersichtlich
Image: StartImage: StartImage: SwissMosque	Image: StartImage: StartImage: StartImage: StartBeiträgeOiblaSwissMosque





Seite 16

13. Notizen auf der TV (ab v2.4.1)

Die Administratoren der Moscheen haben die Möglichkeit, jeden Tag Notizen für die eigene Moschee zu verfassen, welche Sie als Benutzer auf Euren Geräten sehen könnt. Ein Administrator eines Dachverbandes kann eine Notiz schreiben, welche alle Moscheen des Dachverbandes bekommen würden. In dieser Version können die Notizen über die Auswahl "TV" (1) und von Bearbeitungssymbol (2) erstellt werden, im Gegensatz zur App, in der "Tägliche Notizen" ausgewählt werden müssen.



"Seite erstellen" auswählen, anschliessend den Text (1) und die Dauer (2) eingeben, um so festzulegen, wie schnell der Text auf der Seite angezeigt werden soll.







Seite 17

Hier ein Beispiel, wo folgende Notiz «Selamun alejkum liebe Brüder und Schwestern …» verfasst wurde. Die verfasste Notiz ist nun auf dem TV ersichtlich (siehe unteres Bild). Wie man auf das TV-Fernsehbildschirm kommt, ist im Kapitel "3.3 Weitere Möglichkeiten auf der Homepage" beschrieben.







Seite 18

2.1.3 Posts/Beträge (als Push-Benachrichtigungen)

Als Administrator haben Sie die Möglichkeit, über Posts allen abonnierten Mitgliedern der Moschee gewünschte Push-Benachrichtigungen zu senden.

Vorgehen:

1. Links das Icon für Posts auswählen und auf der rechten Seite "Neu Hinzufügen" selektieren.

🗑 🗇 🕞	SwissMosque: Mosques	× 💽 MyMosq	× +	-					-	0
← C ⊕	https://admin.swissmosqu	e.ch/posts		as Q	A® 4	☆ C) {≦	Ē	~~	
🦰 Autodesk 📋 Mu	M 🎇 Projects - Dashboar	乎 Personio · Mitarbeit 🤭 Pr	ivat							
SwissMosque	=					- [@gmail.	com I	(+
© Posts	all 🗸	Post hinzufügen						Neu Hi	nzufüger	n
Titel	Kategorie	Ansichten	Datum		Autor		Aktione	n		

2. Gewünschten Text sowie weitere Informationen eintragen und mit Klick auf den Button "Post veröffentlichen" den Post veröffentlichen. Dazu kann auch ein Bild hinzugefügt werden.

@ @	🗖 🙆 Home	× 🔤 Neuer Tab	$\times +$									-	0
← C	https://admin.swissmo	sque.ch/posts/add				P	аљ	Q A*	☆	CD	€ @	~~	
🛅 Autode	sk 📋 MuM 🕌 Projects - Dashbo	oar 🕂 Personio - Mitarbeit	Privat										
SwissMo	sque =								-		i@gmail.co	om 🕞	
0	Neuer Post	ost auswählen										Zurück	
	Titel Presentation über die Natur											~	
- 	Kategorie	2 Titel	eintragen										
* ©	Jugend Islam Administration	3 Kathe	gorie wählen										
	Bild hinzufügen	4	Bild hinzufügen		Post v	eröffe	atlich	an					
	Zusätzliche Bilder Bilder hinzufügen	5	Zusätzlichen T	ext schreiben]	<u>6</u>							
	BIU " I E E	E Normal e Mermal e	▲) = � E L.			Post ver	öffentliche	n					

Es kann auch beim Veröffentlichen die Push-Benachrichtigung gesendet werden,

Ω.	Teel	
	Presentation (beir die Yohn)	~
Ľ	Kategorie	
i		
222	Auh Bernachrichtigung bein Veröffentlichen sonden	
ø	Post planen	
	Bild auswahlen	
	Bild hizugefügt	
	Zusätzliche Bilder	
	Bilder hinzufügen	
	BIU ** E = = = = Normal * Normal * A # = % E 7	
	Morgen haben wir einen speziellen Gast in unserer Morochee und ihr seit alle herzlich willkommen!	





Seite 19

3. Sobald eine Nachricht veröffentlicht wurde, wird diese als Push-Benachrichtigung auf dem Smartphone angezeigt.



4. Mit Facebook verbinden:

🕞 Tägliche Notizen	Titel
💬 Posts	Kategorie
🖵 Tv	general
() Gebetszeiten	Push-Benachrichtigung beim Veröffentlichen senden
Ereignisse	Post planen
🗠 Statistik	Bild auswählen
1 Moschee Infos	Bild hinzufügen
🚔 Publishers	Zusätzliche Bilder
v 2.8.7	Bilder hinzufügen
	Socials Facebook Connect Facebook Connect Facebook
	$B \ I \ \underbar{U} \ \ragged \mathfrak{P} \ \dddot{I} \ \dddot{I} \ \dddot{I} \ \dddot{I} \ \rightleftarrows \ \dddot{I} \ \rightleftarrows \ \dddot{I} \ \ddddot{I} \ $

Die E-Mail-Adresse und das Passwort der Moschee eintragen.

Facebook - Work - Microsoft Edge	0	×
https://www.facebook.com/login.php?skip_api_login=1&api_key=1239914897064005&kid	₿	Aø
Facebook		
Log in to use your Facebook account with SwissMosque. Email address or phone number: Password: Log in Forgotten account? Create New Account		



 In der App besteht auch die Möglichkeit, die Beiträge der gewünschten Moscheen zu abonnieren, um die Postnachrichten dieser Moschee zu sehen. Dazu klickt man zunächst auf das Menü (1), dann auf "Beiträge abonnieren" (2) und wählt schliesslich die gewünschte Moschee aus (3). Hier wurde nach der "Test Mosque" gesucht, welche anschliessend ausgewählt wurde.

Zürich, ZH Test Mosque	Zürich, ZH Test Mosque	Beiträge abonnieren X
	Moschee auswählen 2	Benachrichtigungen sind nicht aktiviert. <u>Klick hier</u>
Sonntag 24.12.2023 • 11. Jumada al-Thani 1445	Festtage	Q test
	Beiträge abonnieren 07:00 08:09	3
C Fajr-Beginn 06:19 ■ Fajr im 07:00	Gebetserinnerungen	
Sonnenaufgang 08:09	Sprache 14·21	
* Dhuhr 12:24	Raster 16:43	Zürich, ZH Test Mosque
Asr 14:21	Dunkel 18:13	Administration
Maghrib 16:43	Moschee kontaktieren	Islam 🗸
C Isha 18:13	Über Moschee Image: Weight of the second	Jugend





Seite 21

 Als nächstes klickt man in der App auf "Beiträge" (1) und wählt die zuvor abonnierte Moschee aus (2). Dadurch wird der veröffentlichte Beitrag "Präsentation über die Natur" (3) sichtbar.



7. Wenn man den erstellten Beitrag auswählt, in diesem Fall "Präsentation über die Natur" (1), werden alle zuvor eingetragene Informationen wie das Bild, zusätzlicher Text usw. angezeigt.







Seite 22

Die Beiträge können unter unterschiedlichen Kategorien (1) abgelegt werden. Der Beitrag "Presentation über die Natur" wurde unter der Kategorie "Jugend" abgelegt.

🗑 🛱 🗆 🛛 🕼 Home 🗙	🚱 Home 🗙 📑 Anme 🗙	🛛 🧧 E-Mail 🗙 🛛 👫 Si	gni 🗙 📔 🥌 A	nlag × $ +$	- 0
← C 🗘 https://admi	in.swissmosque.ch/topics	/2 ats Q	A™ ☆	() {≦	ûn 😵 🕀
🛅 Autodesk 📋 MuM 🚼 Proje	ects · Dashboar 🥂 Personio · N	Aitarbeit 🛅 Privat			
SwissMosque	Nei	le Kategorien		mirzet.muja	ala@gmail.com 🚺 🕞
 Gebetszeiten Tägliche Notizen 	Kategorien	erstellen	2		Neu hinzufügen
C Posts	Name				Aktionen
Ereignisse	Islam				
🗠 Statistik	Administration				
1 Moschee Intos 2 Publishers C Kategorien	Jugend				ŏ
< S Zürich, ZH Test Mosqu	ie				
Islam Jugend	Administration				
24.12.2023	Jugend				
Presentation über die	Natur 😪				





Seite 23

2.1.4 Spezielle Ereignisse eintragen

Diese Funktion ermöglicht es Ihnen, besondere Ereignisse der Moschee direkt in den Kalender einzufügen.

Vorgehen:

1. Das Icon "Ereignis / Events" selektieren.

@ @	🗆 🗌 🐼 Swi	ssMosque: Mosques	🗙 👩 MyMosq		×	+								-	0
\leftarrow (🖰 🗇 https	://admin.swissmosque.c	h/events				аљ	Q	A٩		C)	౬ౕ≡	Ē	~~	
🛅 Autod	lesk 📋 MuM 🏅	Projects · Dashboar	🥂 Personio - Mitarbeit	📁 Privat											
SwissM	losque =		Icon für							-			@gmail.c	om	•
0	• Ereignisse												Neu hin:	zufüger	,
Ģ	Datem	Ereignis												Akti	onen
	Fri Dec 22 2023	Gebet "Juma"													•
<u>ا</u> ب	Sat Dec 23 2023	Tag der offenen Moscheen											-		

2. Die gewünschten Ereignisse eintragen.

() - @	SwissMosque: Mosques	X 👩 MyMosq		× +								-	o
\leftarrow	C 🖞 h	ttps://admin.swissmosque	e.ch/events			аљ	Q	A»	☆	CD	₹2	Ē	~~	
🛅 Auto	desk 📋 MuM	Projects - Dashboar	🙅 Personio · Mitarbeit	📋 Privat										
Swiss	Mosque =	÷					_		-			@gmail.c	om	(+
G	Ereign	isse	E	reignise ein	trager	<u>י</u> ן					Neu hinz	ufügei	n	
Ģ	Datum	Ereignis											Akti	onen
	Fri Dec 22 202	3 Gebet "Juma"										-		Ē
~	Sat Dec 23 20	23 Tag der offenen Mosch	een									-		

 Um die erstellten Ereignisse der Moschee auf dem Smartphone zu sehen, navigiert man in der App zum Menü (1) und wählt "Festtage" (2) aus. Hier werden sowohl die Ereignisse der Dachorganisationen als auch die von den Administratoren der einzelnen Moscheen erstellten Ereignisse angezeigt.







Seite 24

4. Die Ereignisse können auch auf der Homepage angeschaut werden. Auf der Homepage die Moschee auswählen und anschliessend auf "Mehr" klicken.



5. Die Gebetszeiten selektieren.







Seite 25

6. Nun sind die eingetragenen Ereignisse auf der Startseite sichtbar.

،	ð 🗖 👩 S	wissMosque: Mosque	× 🐼 M	lyMosq	$\times +$					-
\leftarrow	C 🖒 http	s://swissmosque.cl	n/mosque/1052?tab	=PrayerTimes					аљ	
🛅 Auto	odesk 📋 MuM	Projects - Dashbo	ar 🥂 Personio - N	litarbeit 📋 Privat						
	Swiss	sMosque						Beitragen	Über uns	Kontakt 🖉 Deutsch
		(i) Inf	o		0	Gebetszeiten				Beiträge
	Gregorian	Dezember	\$	2023 \$						TV PDF Export
	DATUM	HURI	TAG	FAJR- BEGINN	SONNENAUFGANG	DHUHR- BEGINN	ASR	MAGHRIB	ISHA- BEGINN	FESTTAGE
	20.12.2023	07.06.1445	Mittwoch	06:17	08:07	12:22	14:19	16:41	18:11	
	21.12.2023	08.06.1445	Donnerstag	06:18	08:08	12:23	14:19	16:41	18:11	
	22.12.2023	09.06.1445	Freitag	06:18	08:08	12:23	14:20	16:42	18:12	Gebet "Juma"
	23.12.2023	10.06.1445	Samstag	06:19	08:09	12:24	14:20	16:42	18:12	Tag der offenen Moscheen
	24.12.2023	11.06.1445	Sonntag	06:19	08:09	12:24	14:21	16:43	18:13	

7. Die Gebetszeiten können mit einem Klick auf den "PDF" Button als .pdf heruntergeladen werden.

(ô 🗖 👩	SwissMosque: Mosque	× 🗷	MyMosq	$\times +$					-	
\leftarrow	C 🗅 htt	tps://swissmosque.cl	/mosque/1052?tal	o=PrayerTimes					аљ	^ ☆ ₽ ৫ € %	
🛅 Aut	Autodesk 📋 MuM 🕌 Projects - Dashboar 🙅 Personio - Mitarbeit 🎦 Privat										
	Swis	ssMosque						Beitragen	Über uns	Kontakt Deutsch	
		(i) Inf	0		0	Gebetszeiten		🖽 Beiträge			
	Gregorian	Dezember	\$	2023 🗘						TV PDF Export	
	DATUM	HIJRI	TAG	FAJR- BEGINN	SONNENAUFGANG	DHUHR- BEGINN	ASR	MAGHRIB	ISHA- BEGINN	FESTTAGE	
	20.12.2023	07.06.1445	Mittwoch	06:17	08:07	12:22	14:19	16:41	18:11		
	21.12.2023	08.06.1445	Donnerstag	06:18	08:08	12:23	14:19	16:41	18:11	·	
	22.12.2023	09.06.1445	Freitag	06:18	08:08	12:23	14:20	16:42	18:12	Gebet "Juma"	
	23.12.2023	10.06.1445	Samstag	06:19	08:09	12:24	14:20	16:42	18:12	Tag der offenen Moscheen	
	24.12.2022	11.06.1445	Connton	06:10	09:00	12:24	14-21	16:42	10,12		

😌 🕼 🗖 🚱 SwissMosque: Mosque 🗙 🚱 MyMosq	× +		-
← C ∴ https://swissmosque.ch/mosque/1052?tab=PrayerTime	'S	as A 🟠 🗘 🗲 🔂	⊥ %
🎦 Autodesk 📋 MuM 🚼 Projects - Dashboar 🕂 Personio - Mitarbeit [Privat	Downloads 🗅 Q …	Ŵ
SwissMosque	Beitrag	SwissMosque_Gebetszeiten_Test Mosque-8048-ZH_1 Datel öffnen	2.2 h
() Info	() Gebetszeiten	Mehr anzeigen	
Gregorian 🗘 Dezember 🗘 2023		TV PDF	Export

8. Das erstellte PDF-File befindet sich nun im Download-Ordner.

Downloads →	v C ∧	Downloads durchsucher	1
Name	Änderungsdatum	Тур	Größe
✓ Heute (1)			
SwissMosque_Gebetszeiten_Test Mosque-8048-ZH_12.2023.pdf	17.12.2023 01:27	Adobe Acrobat-D	289 KB
× Anfang der Woche (6)			





Seite 26

9. Das generierte PDF-File sieht wie folgt aus (siehe unteres Bild)- Hier kann auch das eigene Logo eingefügt/platziert werden.

Test Raut 8048 info(http: +417	Mosque istrasse 58 3 Zürich ZH @mymosq.cd s://www.myr 719929122	om nosq.com									
				Test N	Nosque	e / Zürio	ch ZH				
De	zember	2023									
					•						
			,	m	utganis	ginn			n ⁿ		
Datur	. with	×89	Fall-Bec	Somen	Druht-P	ASK	Maghrip	Ista Bey	Festage		
01	17.05.1445	Freitag	06:00	07:50	12:13	14:17	16:41	18:11			
02	18.05.1445	Samstag	06:01	07:51	12:14	14:17	16:40	18:10			
03	19.05.1445	Sonntag	06:02	07:52	12:14	14:17	16:40	18:10			
04	20.05.1445	Montag	06:03	07:53	12:14	14:16	16:40	18:10			
05	21.05.1445	Dienstag	06:05	07:55	12:15	14:16	16:39	18:09			
06	22.05.1445	Mittwoch	06:06	07:56	12:16	14:16	16:39	18:09			
07	23.05.1445	Donnerstag	06:07	07:57	12:16	14:16	16:39	18:09			
80	24.05.1445	Freitag	06:08	07:58	12:16	14:16	16:39	18:09			
09	25.05.1445	Samstag	06:09	07:59	12:17	14:16	16:39	18:09			
10	26.05.1445	Sonntag	06:10	08:00	12:17	14:16	16:39	18:09			
12	27.05.1445	Dieneter	06:11	08:01	12:18	14:10	16:39	18:09			
12	20.05.1445	Mittwoch	06:12	08:02	12:10	14:16	16:39	18:09			
14	01.06.1445	Donnerstag	06:12	08:03	12:19	14:17	16:39	18:09			
15	02.06.1445	Freitag	06:14	08:04	12:20	14:17	16:39	18:09			
16	03.06.1445	Samstag	06:15	08:05	12:20	14:17	16:39	18:09			
17	04.06.1445	Sonntag	06:15	08:05	12:21	14:17	16:40	18:10			
18	05.06.1445	Montag	06:15	08:05	12:21	14:17	16:40	18:10			
19	06.06.1445	Dienstag	06:16	08:06	12:21	14:18	16:40	18:10			
20	07.06.1445	Mittwoch	06:17	08:07	12:22	14:19	16:41	18:11			
21	08.06.1445	Donnerstag	06:18	08:08	12:23	14:19	16:41	18:11			
22	09.06.1445	Freitag	06:18	08:08	12:23	14:20	16:42	18:12	Gebet "Juma"		
23	10.06.1445	Samstag	06:19	08:09	12:24	14:20	16:42	18:12	Tag der offenen Moscheen		
24	11.06.1445	Sonntag	06:19	08:09	12:24	14:21	16:43	18:13			
25	12.06.1445	Montag	06:20	08:10	12:25	14:22	16:44	18:14			
26	13.06.1445	Dienstag	06:20	08:10	12:25	14:22	16:44	18:14			
27	15.06.1445	Dopperstag	06:20	08:10	12:20	14.23	16:45	18:16			
29	16.06.1445	Freitag	06:20	08:10	12:27	14:24	16:47	18:17			
30	17.06.1445	Samstag	06:21	08:11	12:27	14:25	16:48	18:18			
31	18.06.1445	Sonntag	06:21	08:11	12:28	14:26	16:49	18:19			
				SW	/ISSN	losd	ue				



- Seite 27
- 10. Wenn Sie beispielsweise die Ramadan-Zeiten ausdrucken möchten, können Sie auf den Hijri-Kalender umschalten.

🕞 🕼 🗖 SwissMosque: Mosque 🗙 🚱 MyMosq	× +	-
← C	imes	as A 🏠 🗘 🎓 🎕
🛅 Autodesk 📋 MuM 🧏 Projects - Dashboar 🕐 Personio - Mitarbeit	Privat	
SwissMosque		Beitragen Über uns Kontakt Deutsch
() Info	() Gebetszeiten	🖽 Beiträge
Gregorian 🗘 Dezember 🗘 2023	\$	TV PDF Export
Gregorian HID TAG FAJ BEC	R- DHUHR- ASR INN BEGINN ASR	MAGHRIB ISHA- BEGINN FESTTAGE

11. Wählen Sie den Ramadan-Monat aus und klicken Sie auf die Schaltfläche "PDF".

- n 🖲	🚯 SwissMosque: Mosque	× 📀 M	yMosq							-
← C 🗅	https://swissmosque.ch	/mosque/1052?tab=	PrayerTimes					as A [∿] ☆	C) {=	<u>ب</u>
🎦 Autodesk 📋 N	🛅 Autodesk 🎦 MuM 🧏 Projects - Dashboar 🥂 Personio - Mitarbeit 🎦 Privat									
؛ 🕎	wiss Mosque					Bei	tragen Über u	Kontakt	A <u>x</u>	Deutsch
	(i) Info	0		() Gebet	szeiten			🖽 Beiträge		
Hijri	0 Ramadan	۵]	1445 \$						TV PDF	Export
DATUM	HURI	TAG	FAJR- BEGINN	SONNENAUFGANG	DHUHR- BEGINN	ASR	MAGHRIB	ISHA- BEGINN	FESTTAGE	1
20.03.202	4 10.09.1445	Mittwoch	04:45	06:22	12:38	15:59	18:45	20:09		
21.03.202	4 11.09.1445	Donnerstag	04:43	06:20	12:38	15:59	18:46	20:11		
22.03.202	4 12.09.1445	Freitag	04:40	06:18	12:38	16:00	18:48	20:12		

12. Hier ist das Ergebnis mit den Zeiten für den Ramadan im Jahr 2024.





Seite 28

13. Durch einen Klick auf die Beiträge können Sie die Ereignisse einsehen.



2.1.5 Statistik anschauen

Um die Statistik einzusehen, klicken Sie auf das Statistik-Symbol auf der linken Seite.







Seite 29

2.1.6 Änderung der Moscheedaten

Wenn Sie Informationen zur Moschee ändern möchten, klicken Sie auf das "i" Symbol auf der linken Seite und nehmen Sie die erforderlichen Anpassungen vor. Zum Abschluss müssen Sie die vorgenommenen Änderungen mit einem Klick auf "Änderungen speichern" bestätigen.

🕞 🕼 🗖 🖉 SwissMosque: Posts 🛛 🗙 🐼 MyMosq	× +					
← C 🖞 https://admin.swissmosque.ch/settings						
🗂 Autodesk 📋 MuM 🕌 Projects - Dashboar 🕂 Personio - Mitarbeit 🌔 Privat						
SwissMosque						
Einstellungen						
D						
Ф.	Name & Adresse Kontakt & Social Media Extras Bilder					
	Name in der App					
	Test Mosque					
	Offizieller Name					
	Test Mosque					
	Strasse Paulidrasse 58					
	8048					
	Ort					
	Zürich					
Icon selektieren,	Country					
Änderungen vornehmen	Schweiz					
	Kanton					
	ZH Y					
	Manuelle Koordinaten					
	Breite					
	47.300.07					
	8.4907492					
	*					
	Änderungen speichern					
😭 🝙 🗖 🔿 SwissMosque: Posts 🛛 🗙 🔗 MyMosq	× +					
← C						
🛅 Autodesk 📋 MuM 🚼 Projects - Dashboar 🕂 Personio - Mitarbeit 📋 Priv	at					
SwissMosque						
© Einstellungen						
	Name & Adresse Kontakt & Social Media Extras Bilder					
	Telefon					
	+41719929122					
1 22	Email					
p	info@mymosq.com					
	Webseite					
	https://www.mymosq.com					
	Facebook					
	Instagram					
	Inslagram					
	YouTube					
	https://www.youtube.com/xhamiawil					
	X .					